Library Processing Centre,
Serials 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. BC V6T 1Z8
Dec. 31/85

UNIVERSITY
NOV - 4 1987
BRITISH COLUMBIA
LIBRARY

VOL 58 NO.76 Date published 2 November 1987 日一十月 九 年卯丁 一期星 日二月一十 年七八九一

大漢公報
The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
"Second class mail registration number 2009"
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1S9
Phone: (604)685-8575
義氣團結 忠誠救國 義俠除奸
本報創刊於一九〇七年

天氣報告
今天陰有雨
最高溫度三十度
最低溫度三度

卑詩省爆竊案件每年三萬六千宗
低陸平原爆竊猖獗
警方浩歎無力制止

雲埠住宅平均每日廿二間被爆竊

（溫哥華訊）低陸平原破門入屋爆竊之情形，非常猖獗，警方謂他們完全無力加以制止。

溫哥華市警防止罪案專家柏架說，我們明知爆竊案件很少能够破獲，但每晚仍照常應市民之召出勤工作，實在使人氣餒。

自一九七五年以來，卑詩家庭被爆竊案件，已增加百分之六十，增至每年超過三萬六千宗，殊足令人咋舌。

單以溫哥華一城市言，去年被竊之電視機、錄影機以及鑽石珠寶等，即達八百萬元之鉅。

柏架說，就損失財物價值言，盜竊乃爲我們所需對付的第一項罪案。

該等罪案，平均每十宗祇破獲一宗，而情況且越來越劣。警方預料：爆竊案件每年增加約百分之五至百分之十。

溫哥華之住宅，每日平均約有二十二間被爆竊，竊匪之中，有一部份係逃學之十餘歲青年，他們有時於午餐時間入室行竊。

雲埠近郊之素里，每日約有十二間住宅被竊，損失以電視機爲多。本汝比住宅被竊者，平均每日七間。高骨林每日五間，二埠每日兩間，三角洲每日兩間，西溫哥華每日一間。

白石與砵舞地，則被竊者每兩日一間。

柏架說，在大部份案件，警方所能做者甚少，他們祇能作出報告，以便有關人士報燕梳之用。

柏架說，有些被竊之屋主報燕梳後，且「除笨有精」。柏架續稱，我曾從獲一些承認偷電視機的匪徒，但其後又發現有關屋主報燕梳時曾報失高爾夫球棍及他們認爲需要補充的東西。

現時最熱門之失物爲盒裝唱片機，該等唱機且較錄影機更爲搶手。愛好音樂之人往往耗費數百元購置唱機，匪徒將之竊得後值三千萬元之鉅。甘氏續稱，雲埠目前持牌之舊貨商約有二百名，其中祇有十分之一，每日將其所購進之貨物呈報。

當鋪則購入熱門之鑽石，而不理會需每日呈報市府所購貨品之市例。

雲警職物調查組沙展甘梅爾說，如果沒有人購買那些贓物，則爆竊活動便將減少。單在溫哥華言，六年來所失去之珠寶，共計三千萬元之鉅。

甘氏續稱，雲埠目前持牌之舊貨商約有二百名，其中祇有十分之一，每日將其所購進之貨物呈報。

物，每年約耗用二千八百萬元許。

卑詩省詩區濟經八分劃計下

借拒行銀被如人商
經濟區可將手援能

（溫哥華訊）分別負責卑詩八個經濟區之廳長，每人均已獲給一百萬元，以作在各該區首年之開辦費及經費。

本省商人如向銀行借不到錢，可能由該等經濟區加以援手而貸予款項。

反對黨新民主黨指責此舉係違反省議會程序，蓋因省府沒有經過省議會而發出特別開支令狀，以借取上述款項，以資應用。

新民主黨市政事務評議員布蘭高說，此舉清楚地顯示溫德心省長運用「卑詩省合衆國」新制度，而以總統命令將政府推動。

布蘭高說，他對於上週省府內閣獲得一項特別開支令狀以資助「分散計劃」下之新經濟區，深感憤怒。布氏續稱，該款係在沒有開支控制下或核查餘額下而借來。

特別令狀係當省府有需要用款而該款係在省議會批准開支數日之外時，則可經由該等令狀取款，以應開支。

布蘭高說，我認爲此項做法，係持續違反市議會之程序。

查在上述「分散計劃」之下，本省將劃分爲八個經濟地區，每個經濟地區由一名省務廳長管理。

教育廳長布林密說，他們將會運用普通常識以決定那些商人將獲得上述貸款，那些商人將被拒絕貸款。布林密係負責該等經濟區之八個省政廳長之一。

布林密續稱，每一省政廳長將委任一個市民委員會，以建議誰人應接受援助。該委員會將廣泛代表該地區。

社會服務廳長列治民說，有些款項將以津貼方式給與，但大部份則作爲貸款，貸給不能向銀行借得款項之公司及企業。

據一些廳長表示，旅遊行業將可能獲得支持。

汽車撞車後打轉失控肇事

古壁公路嚴重車禍
釀成四死三傷慘劇

（古壁聖依沙市加新社電）此間上星期六發生嚴重車禍，當一輛汽車撞着另一輛汽車後失去控制時，四名行人被該車撞斃，其中有兩名係經已化裝以期歡渡萬聖節之兒童。

駐在附近聖約瑟市之古壁省警說，另兩名兒童及一名成年人，亦在該次車禍中受重傷。

警方透露死者姓名爲：萊亞賴利拔，卅一歲；湯美萊亞，四歲；施蓮賴利拔，卅歲；山多市加新社電）此間上星期六發生嚴重車禍，當一輛汽車撞着另一輛汽車後失去控制時，四名行人被該車撞斃，其中有兩名係經已化裝以期歡渡萬聖節之兒童。

駐在附近聖約瑟市之古壁省警說，另兩名兒童及一名成年人，亦在該次車禍中受重傷。

警方透露死者姓名爲：萊亞賴利拔，卅一歲；湯美萊亞，四歲；施蓮賴利拔，卅歲；山杜拉科地亞，一歲。

傷者姓名爲：龐馬路，廿八歲；卡蒂萊亞，二歲；尼高拉杜振，三歲。

警方說，上述七人係於是日下午二時半，當時一輛汽車在六六三號公路與另一輛汽車相撞後打轉，因而令致該七人被撞倒。

該兩輛相撞之汽車司機及乘客，均沒有損傷。

聖依沙多市約在古壁城之南五十公里。

中共十三大
勝利閉幕

（北京十一月一日電）今天上午在這裡開幕的中國共產黨第十三次全國代表大會在熱烈的氣氛中以無記名投票方式選舉產生了由一百七十五名委員和一百一十名候補委員組成的中共第十三屆中央委員會。

中國共產黨第十三屆中委名單

（北京十一月一日電）中國共產黨十二屆中央委員會委員名單。

一百七十五人。

按姓氏筆劃爲序。

丁關根；丁衡高；于永波（滿族）；于洪恩；萬里；萬紹芬（女）；王濤；王海；王蒙；王群；王丙乾；王漢斌；王成斌；王任重；王兆國；王忍之；王茂林；王朝文（苗族）；王森浩；王瑞林；毛致用；尹克升；艾知生；布赫（蒙古族）；盧榮景；葉選平；田紀雲；史玉孝；白立忱（回族）；司馬義·艾買提（維吾爾族）；邢崇智；呂培儉；朱訓；朱光；朱良；朱光亞；喬石；伍紹祖；伍精華（彝族）；任建新；華國鋒；全樹仁；多吉才讓（藏族）；劉正威；劉安元；劉振華；劉精松；關廣富（滿族）；江澤民；許士杰；阮崇武；孫維本；芮杏文；李鵬；李九龍；李子奇；李長春；李立功；李瑞環；李際均；李澤民；李貴鮮；李根深；李鐵映；李乾元；李夢華；李瑞環；李錫銘；李新良；李德洙（朝鮮族）；楊正午（土家族）；楊白冰；楊汝岱；楊析綜；楊尚昆；楊泰芳；楊靜仁（回族）；楊德中；吳文英（女）；吳官正；吳學謙；吳蔚然；何康；何東昌；何竹康；鄒家華；沈達人；沈祖倫；宋平；宋健；宋漢良；宋德福；遲浩田；張壽；張任先；張勃興；張愼英（女）；陸懋曾；陳玉英（女）；陳光毅；陳希同；陳俊生；陳輝光；陳慕華（女）；林若；林麗韞（女）；羅干；周光召；周衣冰；周克玉；鄭拓彬；房維中；趙東宛；趙先順；趙宗霖；趙南起（朝鮮族）；趙紫陽；趙富林；郝建秀（女）；胡平；胡啓立；胡錦濤；胡耀邦；侯捷；侯宗賓；姜春云；姜洪泉；姚依林；賀敬之；秦仲達；秦基偉；熱地（藏族）；袁偉民；聶奎聚；聶榮初；賈春旺；顧秀蓮（女）；顧金池；錢正英（女）；錢永昌；錢李仁；錢其琛；鐵木爾·達瓦買提（維吾爾族）；倪志福；徐惠滋；高狄；高煥昌；郭振乾；郭超人；朗大中（傣族）；戚元靖；崔乃夫；閻明復；梁步庭；梁棟材；尉健行；彭沖；董樂昌；蔣心雄；蔣民寬；韓培信；程維高；傅全有；普朝柱；溫家寶；謝非；謝希德（女）；雷鳴球；鮑彤；蔡誠；廖暉；熊清泉；賽福鼎；艾則孜（維吾爾族）；薛駒；魏金山。

在莊嚴的「國際歌」一聲中結束的十三大第二次全體會議還通過決議，批准中共中央代理總書記趙紫陽代表十二屆中央委員會所作的報告。

全體會議由趙紫陽主持。鄧小平、李先念、胡耀邦等在主席台前就座。

圖爲鄧小平（右）及趙紫陽（左）。

鄧小平退出中共中委會

（溫哥華訊）據省報報導北京消息稱，中國之偉大革命家鄧小平，經已退下。

上述令人震驚，關於鄧氏從執政之共產黨中央委員會及政治局辭職之宣佈，係於昨（卅一）日來自共產黨第十三次全國代表大會。

鄧氏現年八十三歲，在他作爲最高領袖之九年時間中，曾進行連串之改革。

來自大會之消息報導說，鄧氏之高度評價了鄧小平在十一屆三中全會以來黨的路綫的形成和發展中作出的重大貢獻。

大會通過的關于批准十二屆中央委員會報告的決議指出，大會充份肯定了十二屆中央委員會進行的富有成效的工作。大會認爲，自十一屆三中全會以來，經過十二大，中國共產黨堅持和發展了馬克思主義的正確路綫，在建國以來取得社會主義建設巨大成就的基礎上，開闢了中共歷史發展的新階段，使中國國家的面貌發生了歷史性的深刻變化。

決議說，大會高度評價了鄧小平在十一屆三中全會以來黨的路綫的形成和發展中作出的重大貢獻。

決議說，大會辭職，係爲其改革派之追隨者六十八歲之趙紫陽總理鋪路，使其成爲新的黨領袖。

此次大會，係中國共產黨五年來最盛大的黨會議。

第十三屆一中全會二日舉行

（北京十一月一日電）今天上午舉行的中國共產黨第十三屆中央委員會定於明天舉行第一次全體會議，屆時將選出總書記、中央政治局和政治局常委會。

這是十三大新聞發言人朱穆之在今天下午舉行的中外記者招待會上宣佈的。

莫桑比叛軍襲巴士
死傷平民逾三百人

（拿布圖路透社十月卅一日電）莫桑比克官方新聞社于星期六稱，由政府軍護衛之一隊巴士于上星期被叛軍襲擊，最少有二百一十一名平民喪生，九十八人受傷。

該新聞社說，事件發生于首都拿布圖以北約八十公里的坦寧加。

乘坐直升機飛到現場採訪的記者說，他們見到屍骸佈滿一個很廣闊的地方。

政府軍隊仍在現場搜尋屍體或傷者，預料死傷人數可能續增。

據生還之人士稱，參加攻擊巴士之叛軍游擊隊，約有三百多人之多。

自莫桑比克于一九七五年脫離葡萄牙，獲得獨立之後，反抗之叛軍游擊隊已一直企圖推翻現政府。

中華特價中心貨倉昨日大火

（溫哥華訊）中華特價中心在緬街夾INDUSTRIAL街之貨倉，昨（一）日發生大火，濃烟滾滾，直衝霄漢，遠在數里外亦可看見。

消防人員乘滅火車紛紛馳抵現場灌救，約四十五分鐘後將火救熄，有兩名消防人員受傷，須送院救治。

據估計，倉貨內儲滿貨物，損失恐在數十萬元之數。

雲東住宅港人被殺案
華人被控一級謀殺罪
警車追疑犯時玻璃曾被射穿

（溫哥華訊）溫哥華東區溫沙街四〇二一號空置住宅土庫一名港人被謀殺案，雲埠警方經已拘獲疑兇並於上週末將之落案提控。

被告名黃景鴻（譯音），廿八歲，居址不明，被控謀殺廿八歲香港人連海洲（譯音）之一級謀殺罪。

連氏係於上星期一上午在上述地址遭人槍殺。

黃氏係於上星期四晚當警方突搜東佐治亞街一千七百號街段一座柏文大廈時被拘捕。他當時被警方駕警車追逐，走投無路，終至被擒。在該次追逐中，一輛警車前面擋風玻璃被一顆子彈擊碎。

第十三屆一中全會二日舉行

（北京十一月一日電）今天上午舉行的中國共產黨第十三屆中央委員會定於明天舉行第一次全體會議，屆時將選出總書記、中央政治局和政治局常委會。

這是十三大新聞發言人朱穆之在今天下午舉行的中外記者招待會上宣佈的。

中華特價中心貨倉昨日大火

（溫哥華訊）中華特價中心在緬街夾INDUSTRIAL街之貨倉，昨（一）日發生大火，濃烟滾滾，直衝霄漢，遠在數里外亦可看見。

消防人員乘滅火車紛紛馳抵現場灌救，約四十五分鐘後將火救熄，有兩名消防人員受傷，須送院救治。

據估計，倉貨內儲滿貨物，損失恐在數十萬元之數。

防止左派煽動暴力革命
南韓四萬警員搜查全國學校
檢獲大批燃燒彈及短棍

（漢城加新社十月卅一日電）南韓政府今日動員四萬警察，分別在各省市之搜查卅六間學校，檢獲一大批燃燒彈，短棒，與及反政府之傳單。

在漢城，約有三千名學生及離心份子在市中心舉行反政府示威，而數千名防暴隊則在場監視。

列根總統會蘇外長後宣佈
美蘇定十二月七日在美舉行高峯會

（華盛頓加新社十月卅一日電）列根總統于星期五宣佈，蘇聯領袖戈巴徹夫將于十二月七日開始，訪問華盛頓，進行美蘇高峯會議，其結果可能爲美蘇兩國簽署消除中程導彈條約。

列根又謂，美蘇兩領袖將繼續討論削減長程核武，而他本人更希望在明年回訪莫斯科時，能够簽署有關長程導彈的協議。

列根總統是在與蘇外長謝瓦爾納澤會晤之後，在白宮之新聞發佈室作出上述宣佈。

列根指出，戈巴徹夫託蘇外長交給他的函件，其內容頗有樂于協助的意思，而且表現出他的政治家風度。

列根說：「我歡迎戈巴徹夫所寫給我的函件。」

在南部之莊珠

（譯音）有一千名學生在夜間與防暴隊衝突，被防暴隊以催淚彈驅散。

在南部另一城市泰高（譯音），約有三百名學生向警方投擲燃燒彈及石塊。

警方又在東部城市中州（譯音）與示威之學生發生打鬥，最少捕去廿名學生。

全斗煥總統日前曾謂，他不能再容許國民作出不法之事，又謂左翼份子正企圖煽動一次暴力的革命。

南韓警方於是在星期六日，學生及左翼份子展開大規模鎮壓。

嘉華 煤氣暖氣冷氣凍房
1127 喜士定東街
TEL: 251-1616
中文: 255-9033
※日夜服務
※政府牌照
※收費從優
修理：大小凍房
裝置設計：空氣調節
各式凍櫃·制雪機·暖氣·熱水爐·爐頭雪櫃

BRIT CAN. VINYL 門及窗
英語電話：526·6813
本公司為加拿大能源局經於在中華文化中心舉行展覽會後所有VINYL窗門八五折優待。
• 高度安全保安 • 不必需任何維修 •
• 永遠不需油漆 • 防火設備 •
• 永久保證

華聲錄影公司 傢私部
營業時間：星期一至五上午十時至晚九時
星期六上午十時至下午六時
星期日及假期上午十二時至下午六時
PANASONIC 微波爐大特價由 $259.00 起
PANASONIC 無綫搖控錄影機 可收99台 • SLOW MOTION 大特價 $399.00 88" MODEL
SCOTCH 錄影帶 大特價
T120 六小時 每條 $5·99
L750 四小時半 每條 $5·99
DC VIDEO AUDIO TV FURNITURE & APPLIANCES
648 E. HASTINGS STREET VANCOUVER B.C. 251-1020

聖誕新年送大禮
特別贊助：香港粵海酒店（尖沙嘴區最新落成之一流酒店）
溫哥華至香港來回機票 $888 包兩晚酒店 並包專人機場接送及10萬元飛機交通安全保險
聖誕／新年 來回溫哥華至香港無機位？
聖誕／新年 欲要一個愉快假期？
聖誕／新年 回港廉價機票、酒店？
名額有限 先到先得
報名處：開心旅遊 溫哥華華埠片打東街88號二樓 電話：685-9366
博益假期 百老滙西街19號地下 電話 875-6377
或各旅行社接洽

LOTTO 6/49
一九八七年十月卅一日開獎
中獎號碼：9，16，17，24，35，41。
特獎號碼：10。
LOTTO BC
一九八七年十月卅一日開獎
中獎號碼：2，17，26，31，38。
特獎號碼：10。
PICIFIC EXPRESS
一九八七年十月卅一日開獎
十萬元中獎號碼：808596 357903 494432
免費游戲號碼：5。
如有錯漏，以彩票局公佈者爲準。